



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

5. juni 2001

PRESSEMEDDELELSE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 1. juni 2001

I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer

I ugen, der sluttede den 1. juni 2001, øgedes Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrasket passivpost 7, 8 og 9) med EUR 0,3 milliarder til EUR 266,7 milliarder. Stigningen skyldtes kunde- og porteføljetransaktioner.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af resider i euroområdet** (aktivpost 7) øgedes med EUR 0,2 milliarder til EUR 28 milliarder. **Seddelomløbet** (passivpost 1) steg med EUR 2,7 milliarder til EUR 352,9 milliarder. **Forpligtelserne over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 5.1) faldt med EUR 3,3 milliarder til EUR 43,9 milliarder.

II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer

Eurosystemets nettoudlån til kreditinstitutter (aktivpost 5 fratrasket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 4) steg med EUR 5,3 milliarder til EUR 222,6 milliarder. Onsdag den 30. maj 2001 udløb **en primær markedsoperation** på EUR 72 milliarder, og en ny primær markedsoperation på EUR 77 milliarder blev afviklet. Torsdag den 31. maj 2001 udløb **en langfristet markedsoperation** på EUR 20 milliarder, og en ny på EUR 20 milliarder blev afviklet.

Anvendelsen af den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) udgjorde EUR 0,3 milliarder (sammenlignet med EUR 0,1 milliarder i ugen før). Anvendelsen af **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) udgjorde EUR 0,1 milliarder, hvilket var næsten det samme som i ugen før.

III. Anfordringskonti i euroområdet kreditinstitutter

Som et resultat af alle transaktioner øgedes kreditinstitutternes **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med EUR 6 milliarder til EUR 127 milliarder.

Den Europæiske Centralbank

Pressetjenesten

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 1. juni 2001

(Millioner EUR)

Aktiver	Balance pr. 1. juni 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner	Passiver	Balance pr. 1. juni 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	118.464	0	1 Seddelomløb	352.925	2.692
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer		
2.1 tilgodehavender hos IMF	28.173	58	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravsordningen)	126.953	5.998
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	241.025	1.433	2.2 indlånsfacilitet	65	-81
	269.198	1.491	2.3 tidsindsud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter i euroområdet	22.368	-665	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residerter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	2	0
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	5.174	-191		127.020	5.917
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	3 Andre forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet	6.052	-176
	5.174	-191	4 Udstedte gældsbeviser	3.784	0
5 Udlån i euro til kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer			5 Forpligtelser i euro over for andre residerter i euroområdet		
5.1 primære markedsoperationer	167.001	4.999	5.1 offentlig forvaltning og service	43.911	-3.334
5.2 langfristede markedsoperationer	59.100	0	5.2 andre forpligtelser	5.715	35
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0		49.626	-3.299
5.4 strukturelle markedsoperationer	0	0	6 Forpligtelser i euro over for residerter uden for euroområdet	8.622	-258
5.5 marginal udlånsfacilitet	273	207	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter i euroområdet	3.756	-2
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	29	1	8 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter uden for euroområdet		
	226.403	5.207	8.1 indlån og andre forpligtelser	14.173	577
6 Andre tilgodehavender i euro hos kreditinstitutter i euroområdet	276	-107	8.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
7 Værdipapirer i euro fra residerter i euroområdet	27.979	194		14.173	577
8 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	70.168	0	9 Tildelte særlige trækningsrettigheder i IMF	6.984	0
9 Andre aktiver	90.401	-925	10 Andre forpligtelser	70.779	-998
			11 Revalueringskonti	126.258	0
			12 Kapital og reserver	60.452	551
Aktiver i alt	830.431	5.004	Passiver i alt	830.431	5.004

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.